

1932

N:o 34

Sisällys: N:o 34. Kiertokirje palkinto-obligatioista.

Innehåll: N:o 34. Cirkulär angående premieobligationer.

N:o 34.

Kiertokirje

palkinto-obligatioista.

Valtioneuvoston päätettyä ottaa 60,000,000 markan suuruisen palkinto-obligatiolainan laskemalla liikkeeseen 300,000 palkinto-obligatiota, joista kukin on 200 markan nimellisarvoinen, on valtioneuvosto valtiovarainministeriön kirjelmien mukaan viime maaliskuun 10 ja kuluvan huhtikuun 7 päivältä päättänyt muun muassa,

että palkinto-obligatioita on yleisölle myytävä m. m. posti- ja lennätinlaitoksen välityksellä niissä toimipaikoissa, jotka posti- ja lennätinhallitus on oikeutettu määräämään;

että toimipaikat saavat myyntipalkkiota 1 % eli 2 markkaa kustakin myydyistä palkinto-obligatiosta, mikä myyntipalkkio jaetaan niissä toimipaikoissa, joissa useampi kuin yksi viran tai toimen haltija osallistuu palkinto-obligatioiden myyntiin, tasan toimipaikan hoitajan ja sen viran tai toimen haltijan kesken, joka on myynyt sen palkinto-obligation, josta myyntipalkkio suoritetaan;

että posti- ja lennätinhallituksen on annettava palkinto-obligatioiden myyntiai-

N:o 34.

Cirkulär

angående premieobligationer.

Sedan statsrådet beslutit att upptaga ett premieobligationslån å 60,000,000 mark genom emission av 300,000 premieobligationer, lydande envar nominellt å 200 mark, har statsrådet enligt finansministeriets skrivelser av den 10 sistlidne mars och den 7 innevarande april beslutit bland annat,

att premieobligationer skola försäljas åt allmänheten bl. a. genom post- och telegrafverkets förmedling å de anstalter, som post- och telegrafstyrelsen äger bestämma;

att anstalterna erhålla som försäljningsprovision 1 % eller 2 mark för varje försäld premieobligation, vilken försäljningsprovision fördelas å de anstalter, å vilka flere än en innehavare av tjänst eller befattning deltaga i försäljningen av premieobligationer, jämnt mellan föreståndaren för anstalten och den innehavare av tjänst eller befattning, som försålt den premieobligation, för vilken försäljningsprovisionen utgår;

att post- och telegrafstyrelsen äger under premieobligationernas försäljningstid,

kana, joka alkaa huhtikuun puolivälistä, valtiokonttorille tilastollisia tietoja myytyjen palkinto-obligatioiden määrästä ainakin kaksi kertaa kuukaudessa; sekä

että ne palkinto-obligatiot, joita ei ole saatu aikanaan kaupaksi, on posti- ja lennätinhallituksen palautettava valtiokonttoriin ensi kesäkuussa, päivänä, jonka valtiokonttori on oikeutettu tarkemmin määräämään huomioon ottaen, että sanotut obligatiot ovat valtiokonttorin huostassa ennen ensimmäisen arvonnän alkamista heinäkuussa.

Posti- ja lennätinhallitus on tämän johdosta määrännyt seuraavaa:

palkinto-obligatioita myydään kaikissa postikonttoreissa, lennätinkonttoreissa, posti- ja lennätinkonttoreissa, postitoimistoissa sekä posti- ja lennätintoimistoissa, joille niitä lähetetään posti- ja lennätinhallituksen pääkassasta ensi kerran tilauksetta ja sittemmin tilauksesta, joka on tehtävä lomakkeella n:o 222;

palkinto-obligatiot tilitetään toimipaikkojen tili-ilmoituksiin liittyvien erikoistilien (lom. n:o 8) 9. sarakkeessa ja myydyistä palkinto-obligatioista kertynyt rahamäärä, 200 markkaa kappaleesta, huomataan asianomaisen kuukauden tili-ilmoituksen 6. sivulla otsakkeent „Myydyistä palkinto-obligatioista” kohdalla;

myyntipalkkio, 2 markkaa kustakin myydystä palkinto-obligatiosta, tilitetään edellisessä kohdassa mainitun kuukauden tili-ilmoituksen 11. sivulla otsakkeen „Pääomamenot” yläpuolelle kirjoitettavan otsakkeen „Myyntipalkkio palkinto-obligatioista” kohdalla, jolloin tosikkeeksi tili-ilmoitukseen on liitettävä asianomaisen viran tai toimen haltijan antama kuitti saadusta palkkiosta;

toimipaikkojen on palkinto-obligatioiden myyntiaikana kunkin kuukauden 1 ja 16

som begynner ifrån medlet av innevarande april månad, avgiva åt statskontoret statistiska uppgifter angående antalet av försålda premieobligationer åtminstone två gånger i månaden; samt

att de premieobligationer, vilka icke kunnat i tid försäljas, skola av post- och telegrafstyrelsen återlevereras till statskontoret under instundande juni månad på den dag, som statskontoret äger närmare bestämma med iakttagande av att sagda obligationer skola vara hos statskontoret förrän den första dragningen av vinstpremier vidtager i juli.

Post- och telegrafstyrelsen har i anledning härav förordnat följande:

premieobligationer skola försäljas å alla postkontor, telegrafkontor, post- och telegrafkontor, postexpeditioner samt post- och telegrafexpeditioner, till vilka desamma skola översändas från post- och telegrafstyrelsens huvudkassa första gången utan rekvisition och sedermera på grund av rekvisition, som bör ske å blankett n:o 222;

för premieobligationer skall redovisas uti kolumn 9 av specialredovisningar (blank. n:o 8) hörande till anstalternas räkenskapsrapporter och de för de försålda premieobligationerna influtna medlen, 200 mark per styck, observeras i räkenskapsrapporten för behörig månad å sidan 6 under rubrik „För försålda premieobligationer”;

försäljningsprovisionen, 2 mark för varje försåld premieobligation, skall observeras i räkenskapsrapporten för den i föregående punkt omnämnda månaden å sidan 11 under rubrik „Försäljningsprovision för premieobligationer”, som skall skrivas ovanför rubriken „Kapitalutgifter”, varvid som verifikat i räkenskapsrapporten skall bifogas vederbörande innehavares av tjänst eller befattning kvitto över erhållen provision;

anstalterna äga under premieobligationernas försäljningstid den 1 och 16 dagen i

päivänä lähetettävä posti- ja lennätinhallituksen kamreerikonttoriin toimipaikoille palkinto-obligatioiden ohella lähetettävillä korteilla (lom. n:o 221) ilmoitukset edellisen puolen kuukauden aikana myytyjen palkinto-obligatioiden lukumääristä;

myymättä jääneet palkinto-obligatiot on toimipaikkojen palautettava posti- ja lennätinhallituksen pääkassaan tiliohjesäännön 12 §:n 4. kohdan viimeisessä kappaleessa määrätyn tavoin niinä päivinä ensi kesäkuussa, jotka posti- ja lennätinhallitus tulee toimipaikoille tuonnempana tarkemmin ilmoittamaan;

palkinto-obligatiot on myytäessä irroitettava obligatiovihoista ja vihkojen kannat palautettava viimeistään myymättömien palkinto-obligatioiden keralla posti- ja lennätinhallituksen pääkassaan;

kaikki toimipaikoille lähetetyt palkinto-obligatiot, joita ei ole määräpäivinä palautettu posti- ja lennätinhallituksen pääkassaan, on asianomaisten toimipaikkojen tilitettävä myydyiksi; posti- ja lennätinhallituksen pääkassa ei siis tule ottamaan vastaan määräpäivien jälkeen sinne ehkä palautettavia palkinto-obligatioita.

Samalla ilmoitetaan toimipaikoille tiedoksi, että valtiovarainministeriö tulee lähettämään toimipaikoille mainostauluja ja vihkosia, joissa yleisöä kehoitetaan ostamaan palkinto-obligatioita. Toimipaikkojen on huolehdittava taulujen ripustamisesta yleisön huoneen seinälle ja mahdollisesti muihin sopiviin paikkoihin sekä niiden poistamisesta palkinto-obligatioiden myyntiajan päätyttyä. Vihkoset on pidettävä yleisön saatavana niissä toimipaikkojen osastoissa, jotka huolehtivat palkinto-obligatioiden myynnistä.

Liitteenä seuraa niille toimipaikoille, joiden tulee myydä palkinto-obligatioita,

varje månad översända till post- och telegrafstyrelsens kamrerarkontor medels kort (blank. n:o 221), som skola tillställas anstalterna jämte premieobligationerna, uppgifter över antalen av de under föregående halvmånad försälda premieobligationerna;

de premieobligationer, som blivit oförsälda, äga anstalterna återleverera till post- och telegrafstyrelsens huvudkassa på sätt i sista stycket av 4. momentet 12 § uti redovisningsreglementet är föreskrivet på de dagar under instundande juni månad, som post- och telegrafstyrelsen kommer att framdeles närmare meddela anstalterna;

premieobligationerna skola vid försäljningen lösgöras från obligationshäftena och häftenas ryggar återsändas till post- och telegrafstyrelsens huvudkassa senast jämte de oförsälda premieobligationerna;

alla de till anstalterna översända premieobligationer, som icke blivit på de bestämda dagarna till post- och telegrafstyrelsens huvudkassa återlevererade, äga vederbörande anstalter observera i räkenskaperna såsom försälda; post- och telegrafstyrelsens huvudkassa kommer alltså icke att emottaga premieobligationer, som möjligen återlevereras dit efter de bestämda dagarna.

Tillika meddelas anstalterna till kännedom, att finansministeriet kommer att till anstalterna översända reklamplakat och brochyren, vilka innehålla uppmaningar till allmänheten att köpa premieobligationer. Anstalterna äga ombesörja plakatens upphängande å väggen i allmänhetens rum och eventuellt på andra lämpliga ställen samt deras avlägsnande efter utgången av premieobligationernas försäljningstid. Brochyren skola tillhandahållas allmänheten i de avdelningar å anstalterna, som ombesörja försäljningen av premieobligationer.

Som bilaga medföljer till de anstalter, vilka äga försälja premieobligationer, stats-

valtioneuvoston edellämainittu päätös
60,000,000 markan palkinto-obligatiolainasta
maaliskuun 10 päivältä 1932.

rådets förenämnda beslut angående ett pre-
mieobligationslån å 60,000,000 mark av den
10 mars 1932.

Helsingissä, huhtikuun 11 päivänä 1932.

Helsingfors, den 11 april 1932.

G. E. F. Albrecht.

Yrjö Ahto.